

## **D O D A T O K č. 1**

**k Dohode č. 34/§52a/2016 zo dňa 26.10.2016**

**o zabezpečení podmienok vykonávania aktivačnej činnosti formou dobrovoľníckej služby a o poskytnutí príspevku na aktivačnú činnosť formou dobrovoľníckej služby právnickej osobe**

uzatvorená podľa § 52a ods. 9 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „dohoda“)

medzi účastníkmi dohody:

**Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny**

**Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Nové Mesto nad Váhom**

Sídlo: **Hviezdoslavova 40, 915 01 Nové Mesto nad Váhom**

Zastúpený riaditeľom: **Mgr. Vladimírom Sumbalom**

IČO: **30794536**

DIČ: **2021777780**

IBAN:

(ďalej len „úrad“)

**a**

Právnická osoba: **Obec Lubina**

Sídlo: **Lubina 56, 916 12 Lubina**

Zastúpená štatutárnym zástupcom: **Ing. Martinom Beňatinským**

IČO: **00311731**

DIČ: **2021079720**

IBAN:

SK NACE Rev. 2 (kód/názov): **84.11.0/všeobecná verejná správa**

(ďalej len „právnická osoba“ a spolu „účastníci dodatku“)

(ďalej len „dodatok“)

### **Preambula**

Tento dodatok č. 1 sa uzatvára v súlade s článkom VII. bod 1) dohody v súvislosti so začatím implementácie Národného projektu „Podpora zamestnávania UoZ prostredníctvom vybraných aktívnych opatrení na trhu práce -2“.

## **Článok I. Účel a predmet dodatku**

Týmto dodatkom č.1 dochádza k úprave a doplneniu znenia dohody.

Pôvodný názov Dohody č. 34/§52a/2016/ŠR sa mení na 34/§52a/2016/NP PZ VAOTP-2

Jednotlivé články a body dohody sa dopĺňajú a menia nasledovne:

### **1/ V Článku I. sa bod 1. mení a znie:**

„1. Účelom dohody je úprava práv a povinností účastníkov dohody pri poskytnutí príspevku na aktivačnú činnosť formou dobrovoľníckej služby, (ďalej len „finančný príspevok“), podľa §52a zákona č.5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o službách zamestnanosti“), ktorý sa poskytuje zo zdrojov a Európskeho sociálneho fondu (ďalej len „ESF“) a štátneho rozpočtu (ďalej len „ŠR“) príjemcovi príspevku v zmysle:

a) Operačného programu : Ľudské zdroje

Prioritná os 3 Zamestnanosť

b) Národného projektu : **Podpora zamestnávania uchádzačov o zamestnanie prostredníctvom vybraných aktívnych opatrení na trhu práce – 2**

**Kód ITMS2014+:312031D233;**

c) zákona o službách zamestnanosti.“

### **2/ V Článku I sa za bod 2. vkladá nový bod 3., ktorý znie:**

„3. Finančný príspevok poskytnutý na základe tejto dohody pozostáva z príspevku zo ŠR a príspevku ESF. Vzájomný pomer medzi prostriedkami spolufinancovania je 85% z ESF a 15% zo ŠR.“

### **3/ Článok II. bod 8 sa mení a znie:**

„8. Vrátiť právnickej osobe originály dokladov predložených podľa čl. III. bodu 11 tejto dohody v lehote do 60 kalendárnych dní odo dňa ich predloženia, ak sa účastníci dohody nedohodnú inak.

### **4/ V Článku II sa za bod 10. vkladá nový bod 11., ktorý znie:**

„11. Poskytnúť právnickej osobe materiály zabezpečujúce informovanosť o tom, že aktivity, ktoré sa realizujú v rámci národného projektu, sa uskutočňujú vďaka pomoci ESF.“

**5/ V Článku III. sa pôvodný bod 1. mení a znie:**

„1. Informovať sa u prijatého UoZ, či má podpísanú tzv. **Kartu účastníka národného projektu** (najneskôr v deň nástupu na dobrovoľnícku službu) a následne si to overiť na úrade.“

**6/ V Článku III. sa pôvodné body 1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19, prečíslovávajú na body 2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18,19,20.**

**7/ V Článku III. sa za bod 20. vkladá nový bod 21. s nasledovným znením:**

„21. Označiť priestory právnickej osoby plagátmi, samolepkami, resp. inými predmetmi informujúcimi o tom, že aktivity, ktoré sa realizujú v rámci národného projektu, sa uskutočňujú vďaka pomoci ESF. Uvedené označenie ponechať po dobu trvania tejto dohody.“

**8/ V Článku III. sa doterajší bod 20 označuje ako bod 22.**

**9/ V Článku IV sa pôvodné body 1. – 7. prečíslovávajú na body 2. – 8.**

**10/ V Článku IV sa vkladá nový bod 1. s nasledujúcim znením:**

„1. Oprávnenými nákladmi sú len tie náklady, ktoré právnická osoba vynaložila na vykonávanie dobrovoľníckej služby pre UoZ z oprávnenej cieľovej skupiny, ktorí pred vstupom do národného projektu podpísali tzv. **Kartu účastníka národného projektu.** „

**11/ V Článku IV sa bod 3. dopĺňa a znie:**

„3. Výdavok v súvislosti s finančným príspevkom je oprávnený len v tom prípade, ak spĺňa podmienky hospodárnosti, efektívnosti, účelnosti a účinnosti a zodpovedá potrebám národného projektu.“

**12/ V Článku IV sa bod 4. dopĺňa a znie :**

„4. Príspevok poskytovaný úradom podľa čl. II. bod 1 tejto dohody sa použije len v rozsahu a štruktúre, ktorá súvisí s organizovaním a priamym vykonávaním dobrovoľníckej služby UoZ. Príspevok je možné použiť na úhradu oprávnených nákladov v zmysle § 52a ods. 4 zákona o službách zamestnanosti. V súlade s pravidlami pre oprávnenosť výdavkov spolufinancovaných z ESF si je právnická osoba vedomá osobitne týchto skutočností týkajúcich sa oprávnenosti výdavkov:

Výdavky je možné považovať za oprávnené, ak:

- vznikli v oprávnenom období, teda v rámci písomne dohodnutého obdobia realizácie dobrovoľníckej služby,
- sú primerané, t. j. zodpovedajú cenám bežným (obvyklým) na trhu v čase ich vzniku,
- navzájom sa neprekrývajú,
- sú podložené účtovnými dokladmi v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktoré sú riadne evidované v účtovníctve právnickej osoby a sú v súlade s platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi,
- spĺňajú podmienky hospodárnosti, efektívnosti a účelnosti,
- boli vynaložené v súlade s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky a Európskych spoločenstiev,
- za hospodárne, účelne a efektívne vynaložené prostriedky pre účely výkonu dobrovoľníckej služby nie je možné považovať náklady, ktoré vznikli posledný mesiac pred ukončením výkonu dobrovoľníckej služby (zdravotná obuv, pracovné oblečenie, pracovné náradie). Oprávneným výdavkom je len taký výdavok, ktorý je nevyhnutný pre realizáciu národného projektu a výlučne súvisí s realizáciou aktivít národného projektu.“

**13/ V Článku IV. sa v bode 6 dopĺňa písmeno c) a znie:**

„c) nákup nábytku, vybavenia, dopravných prostriedkov, infraštruktúry, nehnuteľností a pozemkov (z prostriedkov ESF je možné financovať také vybavenie/zariadenie, ktoré sa bežne účtuje pri jeho obstarávaní do výdavkov priamo do spotreby),“

**14/ V Článku IV. sa v bode 6 dopĺňa a mení písmeno f) v nasledovnom znení:**

„f) výdavky, ktoré sú v predpisoch ESF uvedené ako neoprávnené.

**15/ V Článku IV. V bode 6 sa písmená f), g), h) menia na písmená g), h), i).**

**16/ V článku IV sa bod 8) dopĺňa a znie:**

„8. Hotovostné platby zahŕňajúce výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného a nehmotného majetku vrátane výdavkov súvisiacich s obstaraním tohto majetku nie sú oprávnené. V prípade úhrad spotrebného materiálu sú výdavky uhrádzané v hotovosti oprávnené, ak **hotovostné platby jednotlivu neprekročia sumu 500 €**, pričom **maximálna hodnota realizovaných úhrad v hotovosti v jednom mesiaci nepresiahne 1 500 eur**. Pri právnických osobách sa zakazuje platba v hotovosti, ktorej hodnota prevyšuje 5 000 €.“

**17/ Článok V bod 2. sa dopĺňa a znie :**

„2. Právnická osoba berie na vedomie, že finančný príspevok je prostriedkom vyplateným zo ŠR a ESF. Na účel použitia týchto prostriedkov, kontrolu ich použitia a ich vymáhanie sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch, najmä § 68 zákona o službách zamestnanosti, zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č.394/2012 Z.z. o obmedzení platieb v hotovosti. Právnická osoba súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto dohody sa stáva súčasťou systému riadenia európskych štrukturálnych a investičných fondov.“

**18/ Článok V. bod 4. sa mení a znie:**

„4. V prípade nedodržania záväzku podľa článku III. bod 16 právnická osoba znáša následky prípadných poisťných udalostí.“

**19/ Článok V. bod 5 znie:**

„5. Úrad nevyplatí príspevok, ak právnická osoba nepredloží doklady v lehote stanovenej v čl. III. bod 9 a doklady v lehote stanovenej v čl. III. bod 11, ak sa účastníci dohody nedohodnú inak.“

**20/ V Článku VI. sa mení bod 6. písm. a) nasledovne:**

a) porušenie čl. III bodov 2,3, 4 a 8 tejto dohody,

**21/ Článok VII. bod 3. sa dopĺňa a znie:**

3. Právne vzťahy výslovne neupravené v tejto dohode sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike, ktoré majú vzťah k záväzkom účastníkov dohody. Predpisy komunitárneho práva Európskych spoločenstiev majú prednosť pred zákonmi Slovenskej republiky.

## **Článok II. Záverečné ustanovenia**

- 1/ Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou dohody.
- 2/ Články a body dohody, ktoré nie sú dotknuté týmto dodatkom, zostávajú nezmenené.
- 3/ Tento dodatok je vypracovaný v troch vyhotoveniach, z ktorých úrad dostane dve vyhotovenia a zamestnávateľ jedno vyhotovenie.
- 4/ Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma účastníkmi dodatku a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
- 5/ Účastníci dodatku vyhlasujú, že sú oprávnení tento dodatok podpísať, že si ho riadne a dôsledne prečítali a súhlasia s jeho obsahom, neuzavreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpísujú.

V Novom Meste nad Váhom dňa

.....  
Ing. Martin Beňatinský  
štatutárny zástupca právnickej osoby

.....  
Mgr. Vladimír Sumbal  
riaditeľ úradu